FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province New Brunswick — District No. 24 Westmorland — S. District No. 2 — Polling sub-division / Subdivision de votation No. 2 S. — in / dans Shediac Parochial — (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par Florida P. Ballard — Enumerator. / Enumérateur. — 16 to 17 of April

Page 10 — Page 10

Numbered in the order of Visitation. Numérotés dans l'ordre des Visites. Dwelling House. Maison.	Family or Household. Famille ou Ménage.	Personal Description. Description de la Personne. Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur.	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Age au dernier anniversaire de naissance.	Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion. Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion.	Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier. Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. Rentier.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Wage Earner. Employé. Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory, or "h" for home, or both, as the case may be.) Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "f" pour fabrique et "h" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in duties connected with trade in factory or home. Mois employé à d'autres travaux qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade.) $ Gages supplémentaires. (Provenant d'autre source que son occupation principale.) $	Education and Language of each person five years of age and over. Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus. Months at school in year. Mois à l'école durant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. Infirmités. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood." (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Deaf and dumb. Sourd-muet. b. Blind. Aveugle. c. Unsound mind. Atteint d'aliénation mentale.	Line Ligne
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
69	69	Boudreau David	M	B	Chef	M	20 Août	1861	39	N B r			Français	Canadien	Cath R	Cultivateur		+		+										1	1	Français		1
		" Belline	F	"	Epouse	M	17 Mars	1866	35	N B r			"	"	"													1	1	"		2
		" Amanda	F	"	fille	C	14 Fev	1889	12	N B r			"	"	"												5	1	1		1	"		3
		" Jude	F	"	fils	C	22 Mars	1891	10	N B r			"	"	"												5	1			1	"		4
		" Orillie	F	"	fille	C	17 avril	1851	8	N B r			"	"	"												5	1			1	"		5
		" Dora	F	"	fille	C	12 Déc	1895	5	N B r			"	"	"																1	"		6
		" Alphonse	M	"	fils	C	22 Déc	1897	3	N B r			"	"	"																	"		7
		" Claudine	F	"	fille	C	5 Févr	1899	2	N B r			"	"	"																	"		8
		" Roseline	F	"	fille	C	5 Août	1900	8/12	N B r			"	"	"																	"		9
		Romain	M	"	Père	V	20 août	1818	82	N B r			"	"	"																1	1	"		10
		Soto Hippolite	M	"	Logeur	C	28 Mars	1848	52	N B r			"	"	"	Domestique	Fran		1	1					36			1	1	1	1	"		11
		Léger Euphémie	F	"	Servante	C	18 Févr	1882	18	N B r			"	"	"	Cultivateur			1	1										1	1	"		12
68	68	Boudreau Théophile	M	"	Chef	M	8 Mai	1844	56	N B r			"	"	"	Cultivateur												1		1	1	"		13
		" Pelagie	F	"	Epouse	M	12 Juin	1839	61	N B r			"	"	"													1	1	1	1	"		14
		" Jacob	M	"	fils	M	6 Janv	1876	25	N B r			"	"	"	Cultivateur												1	1	1	1	"		15
		" Eugene	F	"	Epouse	M	10 Déce	1877	23	N B r			"	"	"													1	1	1	1	"		16
		" Aselie	F	"	fille	C	12 avril	1901	7/12	N B r			"	"	"																			17
		" Léonce	M	"	fils	C	1 Févr	1879	22	N B r			"	"	"	Cultivateur												1	1	1	1	"		18
		" Régina	F	"	fille	C	20 Sept	1884	16	N B r			"	"	"													1	1	1	1	"		19
69	69	Léger Pierre	M	"	Chef	M	8 Mai	1863	37	N B r			"	"	"	Cultivateur		+		/								1			1	"		20
1	1	" Rufine	F	"	Epouse	M	25 Nov	1867	33	N B r			"	"	"												8	1	1		1	"		21
		" Emilie	F	"	fille	C	3 Févr	1891	10	N B r			"	"	"												8	1	1		1	"		22
		" Redmond	M	"	fils	C	11 avril	1892	9	N B r			"	"	"												4	1			1	"		23
		" Hippolite	M	"	fils	C	3 Juin	1894	6	N B r			"	"	"																			24
		" Emil	M	"	fils	C	10 Mars	1898	3	N B r			"	"	"																			25
		" Diedace	M	"	fils	C	15 Janv	1900	1	N B r			"	"	"																			26
70	70	Dicky Charles	M	W	Head	S	10 March	1863	38	N B r	Ecossais		"	Irish	Presb	Farmer				/								1	1	1	1	English		27
71	71	Boudreau Onesime	M	B	Chef	M	25 août	1849	51	N B r	Français		"	Canadien	Cath R	cultivateur		X		/								1	1	1	1	Français		28
		" Rosalie	F	"	Epouse	M	1 Janv	1852	49	N B r			"	"	"																1	"		29
		" Marguerite	F	"	Mère	V	17 Janv	1819	82	N B r			"	"	"													1			1	"		30
		Soto Dina	F	"	Adoptée	C	26 Janv	1862	39	N B r			"	"	"																1	"		31
72	72	Collet Josime	M	"	Chef	M	10 Oct	1853	47	N B r			"	"	"	Cultivateur		X		/											1	"		32
		" Geneviève	F	"	Epouse	M	1 Août	1864	36	N B r			"	"	"												10	1			1	"		33
		" Marcellin	F	"	fille	C	18 Sept	1893	7	N B r			"	"	"																1	"		34
		" Anna	F	"	fille	C	6 Févr	1896	5	N B r			"	"	"																	"		35
		" Edgar	M	"	fils	C	4 Déc	1900	1	N B r			"	"	"																	"		36
		Leblanc Caliste	M	"	Dom	C	18 Oct	1886	14	N B r			"	"	"	Servant Ferme			/					40				1	1		1	"		37
		Cormier Jean	M	"	Logeur	C	23 Déc	1829	73	N B r			"	"	"																	"		38
		Cormier Suzanne	F	"	Logeur	C	8 Juillet	1825	75	N B r			"	"	"																	"		39
		Cormier Francoise	F	"	Logeur	C	28 Juillet	1826	74	N B r			"	"	"																	"		40
		Lizette Pelagie	F	"	"	V	28 Août	1821	79	N B r			"	"	"																	"		41
		Melanson David	M	"	"	V	18 avril	1822	79	N B r			"	"	"																	"		42
		Pallant Domitile	F	"	"	V	4 avril	1827	74	N B r			"	"	"													1				"		43
		Leblanc Madeleine	F	"	"	V	8 Févr	1849	52	N B r			"	"	"																	"		44
		Pelipas Odile	F	"	"	V	16 Sept	1868	32	N B r			"	"	"																	"		45
		Cormier Charlotte	F	"	"	V	10 avril	1861	40	N B r			"	"	"																	"		46
		Cormier Willy	M	"	fils	C	18 Oct	1895	5	N B r			"	"	"																	"		47
		(Cormier Damien et Tania)	M	"	Jumeaux	C	2 Mars	1899	2	N B r			"	"	"																	"		48
		Pelipas Sophie	F	"	"	C	8 Mars	1894	7	N B r			"	"	"																	"		49
		Soucy Eugene	M	"	"	C	6 Févr	1896	5	N B r			"	"	"																	"		50

Shediac

Liste du District